

393L0078

14.10.93

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS OFFICIELLA TIDNING

Nr L 256/19

## KOMMISSIONENS DIREKTIV 93/78/EEG

av den 21 september 1993

om ytterligare genomförandebestämmelser för listor över sorter av prydnadsväxter och förökningsmaterial av prydnadsväxter som förs av leverantörer i enlighet med rådets direktiv 91/682/EEG

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION  
HAR ANTAGIT DETTA DIREKTIV

och prydnadsväxter som förs av leverantörer i enlighet med artikel 9.2 andra strecksatsen i direktiv 91/682/EEG.

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska ekonomiska gemenskapen,

*Artikel 2*

med beaktande av rådets direktiv 91/682/EEG av den 19 december 1991 om saluföring av prydnadsväxter och förökningsmaterial av prydnadsväxter<sup>(1)</sup>, ändrat genom kommissionens beslut 93/399/EEG<sup>(2)</sup>, särskilt artikel 9.5 i detta, och

1. Leverantörernas listor skall innehålla följande:

- i) Namnet på sorten och i förekommande fall allmänt kända synonymer till detta namn.
- ii) Uppgift om sortens skötsel och om det förökningssystem som används.
- iii) En beskrivning av sorten som minst tar upp egenskaper och utseende enligt bilagan.
- iv) I möjligaste mån uppgift om hur sorten skiljer sig från de andra sorter som liknar den mest.

med beaktande av följande:

Det finns redan ett internationellt system för sortbeskrivning. Det internationella förbundet för skydd av nya växtsorter (UPOV) har utvecklat detta system.

Det är önskvärt att grunda gemenskapens system på de erfarenheter man har fått på internationell nivå.

Det bör ställas mindre stränga krav på de leverantörer vars verksamhet begränsar sig till utsläppande på marknaden av förökningsmaterial och prydnadsväxter.

2. Punkt 1 ii och iv skall inte gälla leverantörer vars verksamhet begränsar sig till utsläppande på marknaden av förökningsmaterial och prydnadsväxter.

De åtgärder som föreskrivs i detta beslut är förenliga med yttrandet från Ständiga kommittén för förökningsmaterial och prydnadsväxter.

*Artikel 3*

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

1. Medlemsstaterna skall sätta i kraft de lagar och andra författningar som är nödvändiga för att följa detta direktiv senast den 30 juni 1994. De skall genast underrätta kommissionen om detta.

*Artikel 1*

Detta direktiv fastställer ytterligare genomförandebestämmelser för sådana listor över sorter av uppförökningsmaterial

När en medlemsstat antar dessa bestämmelser skall de innehålla en hänvisning till detta direktiv eller åtföljas av en sådan hänvisning när de offentliggörs. Närmare föreskrifter om hur hänvisningen skall göras skall varje medlemsstat själv utfärda.

2. Medlemsstaterna skall till kommissionen överlämna texterna till centrala bestämmelser i nationell lagstiftning som de antar inom det område som omfattas av detta direktiv.

<sup>(1)</sup> EGT nr L 376, 31.12.1991, s. 21.

<sup>(2)</sup> EGT nr L 177, 21.7.1993, s. 26.

*Artikel 4*

Detta direktiv riktar sig till medlemsstaterna.

Utfärdat i Bryssel den 21 september 1993.

*På kommissionens vägnar*

René STEICHEN

*Ledamot av kommissionen*

---

## BILAGA

## SORTERNAS KARAKTÄRER OCH UTSEENDE

***Begonia x hiemalis* Fotsch***Blad: ovensidans färg*

ljusgrön  
 mellangrön  
 mörkgrön  
 rödaktigt grön  
 rödaktigt brun

*Blad: undersidans färg*

ljusgrön  
 mellangrön  
 mörkgrön  
 rödaktigt grön  
 rödaktigt brun

*Blomma: typ*

enkel  
 dubbel

*Inre kronblad: färg mitt på ovensidan*

RHS färgkarta (ange referensnummer)

eller

vit  
 gul  
 orangerosa  
 orange  
 röd  
 blårosa  
 blåröd

***Dendranthema x grandiflorum* (Ramat) Kitam***Blomhuvud: typ*

enkel  
 halvfylld  
 fylld

*Strålblommans långsgående axel hos de flesta av strålblommorna*

utåtböjd  
 rak  
 inåtböjd  
 vriden  
 bruten

Endast sorter med kort blomkronepip:

*Strålblomma: tvärsnitt av strålen*

konkav  
 platt  
 konvex

Endast sorter med lång blomkronepip:

*Strålblomma: ändens form*

pipformig  
 spatelformig  
 inåtböjd

*Strålblomma: färg på insidan av de flesta av strålblommorna*

RHS färgkarta (ange referensnummer)

eller

vit  
 gul  
 rosa  
 lax  
 röd  
 purpur  
 brons

*Diskblomma: typ*

rörformig  
 trattformig  
 kronbladliknande

***Dianthus caryophyllus* L. och hybrider***Blomma: typ*

enkel  
 dubbel

*Kronblad: antal färger på bladet*

en  
 två  
 tre  
 fyra  
 fler än fyra

*Kronblad: färgmönster på bladet (exklusive spetsen)*

mörkt kantfärgad  
 kantfärgad  
 strimmig

fläckig	<i>Gerbera L.</i>
mörkt kantfärgad-strimmig	<i>Blomkvud: typ</i>
mörkt kantfärgad-fläckig	enkel
kantfärgad-strimmig	halvfylld
kantfärgad-fläckig	fylld
mörkt kantfärgad-strimmig-fläckig	<i>Yttre strålblomma: insidans färg</i>
kantfärgad-strimmig-fläckig	RHS färgkarta (ange referensnummer)
strimmig-fläckig	eller
avtonande	vit
enfärgad	gul
<i>Blommornas färggrupper</i>	orange
RHS färgkarta (ange referensnummer)	röd
eller	rosa
vit eller nästan vit	purpur
gul	Endast enkla eller halvfyllda sorter: Svart disk (innan diskblommorna har slagit ut)
orange	finns ej
rosa	finns
purpurrosa	<i>Gladiolus L.</i>
röd	<i>Blomma: storlek</i>
granatröd	mycket liten
lila	liten
lilaröd	medel
<i>Växttyp</i>	stor
en blomma per stjälk	mycket stor
klasar	<i>Blomma: dominerande färg</i>
<i>Euphorbia pulcherrima Wild ex Kletsch</i>	vit
<i>Planta: förgrening</i>	gul
finns ej	orange
finns	rosaorange
<i>Blad: ovansidans färg</i>	rosa
grönaktig	röd
rödaktig	purpur
<i>Högblad: ovansidans färg</i>	blå
RHS färgkarta (ange referensnummer)	grön
eller	<i>Lilium L.</i>
vit	<i>Blomma: dominerande färg på insidan av det inre kronbladet</i>
gul	RHS färgkarta (ange referensnummer)
rosamarmorerad	<i>Blomma: färg på insidan av mynningen</i>
rosa	RHS färgkarta (ange referensnummer)
röd	Klassificering enligt trädgårdsodlingsklassifikationen av liljor för registrering

Hybrider som kommer från sådana arter eller hybridgrupper som följande:

- I. *L. tigrinum*, *L. cernuum*, *L. davidi*, *L. maximowiczii*, *L. X maculatum*, *L. X hollandicum*, *L. amabile*, *L. pumilum*, *L. concolor* och *L. bulbiferum*
- a) liljor med tidig blomning och upprätta blommor, enkla eller i flock,
- b) sådana som har utåtvända blommor,
- c) sådana som har hängande blommor.
- II. Hybrider av Martagon-typ vars ena förälder har varit en form av  
*L. martagon*, *L. hansonii*.
- III. Hybrider från  
*L. candidum*, *L. chalcedonicum* och andra besläktade europeiska arter som *L. X testaceum*.
- IV. Hybrider av amerikanska arter.
- V. Hybrider från  
*L. longiflorum*, *L. formosanum* som *x formolongi*, med undantag för former och polyploider av dessa arter.
- VI. Hybridtrumpetiljor och aureliska hybrider från asiatiska arter innefattande *L. henryi* men med undantag för de som kommer från *L. auratum*, *L. speciosum*, *L. japonicum*, *L. rubellum*
- a) med trumpetformiga blommor
- b) med skålförmiga blommor
- c) med platta blommor (bara toppen är tillbakaböjd)
- d) med tydligt tillbakaböjda kronblad
- VII. Hybrider från arter från Fjärran östern som *L. auratum*, *L. speciosum*, *L. japonicum*, *L. rubellum* samt alla korsningar mellan dessa och *L. henryi*
- a) med trumpetformiga blommor
- b) med skålförmiga blommor
- c) med platta blommor
- d) med tillbakaböjda blommor
- VIII. Alla hybrider som inte finns med i de tidigare leden.
- IX. Alla äkta arter och deras former.

#### **Malus Mill.**

*Blomma: typ*

enkel

halvfylld

fylld

*Kronblad: ovensidans färg*

RHS färgkarta (ange referensnummer)

*Utslaget blad: färg*

grön

purpur

*Frukt: storlek*

mycket liten

liten

medel

stor

mycket stor

*Frukt: skalets grundfärg*

gul

vitaktigt gul

gröngul

vitaktigt grön

grön

röd

Sorter av grundstammar:

*Träd: växtkraft (i förökningsbädd)*

svag

medel

stark

*Träd: antal grundskott (i förökningsbädd)*

väldigt få

få

medel

många

väldigt många

#### **Narcissus L.**

*Blomningssäsong*

höst

vinter

vår

Endast sorter som blommar på hösten:

*Blomning*

mycket tidig

tidig

medel

sen

mycket sen

Endast sorter som blommar på vintern:

*Blomning*

mycket tidig

tidig

medel

sen

mycket sen

Endast sorter som blommar på våren:

*Blomning*

- mycket tidig
- tidig
- medel
- sen
- mycket sen

Trädgårdsodlingsklassifikation för påskliljor

Namn	Utmärkande karaktärer
Odlade trumpetpåskliljor	En blomma per stjälk, trumpet eller krans lika lång som eller längre än blomhylsesegmenten
Odlade långskåliga påskliljor	En blomma per stjälk, skål eller krans inte mindre än en tredjedel av blomhylsesegmentens längd
Odlade kortskåliga påskliljor	En blomma per stjälk, skål eller krans inte mer än en tredjedel av blomhylsesegmentens längd
Odlad dubbel påsklilja	Dubbla blommor
Odlade triandruspåskliljor	Till större delen samma karaktär som narcissus triandrus
Odlade cyclamineuspåskliljor	Till större delen samma karaktärer som narcissus cyclamineus
Odlade jonquillapåskliljor	Till större delen samma karaktärer som gruppen narcissus jonquilla
Odlade tazettapåskliljor	Till större delen samma karaktärer som gruppen narcissus tazetta
Odlade poeticuspåskliljor	Till större delen samma karaktärer som gruppen narcissus poeticus
Arter av vilda former och vilda hybrider	Alla arter av vilda och vedertaget vilda hybrider vilda former och hybrider, även dubbla former av dessa sorter
Odlade påskliljor med delad krans	Kransen delad i minst en tredjedel av krans längden
Övriga påskliljor	Alla påskliljor som inte ingår i någon av de andra grupperna

*Pelargonium L.*

*Blomma: typ*

- enkel
- halvfylld
- fylld

*Övre kronblad: märke*

- finns ej
- finns

*Undre kronblad: färg mitt på ovasidan*

RHS färgkarta (ange referensnummer)

*Undre kronblad: mittdelens färg*

RHS färgkarta (ange referensnummer)

*eller*

- vit
- orangerosa
- röd
- mörkröd
- blårosa
- purpur
- lila
- annan färg

*Rosa L.*

*Växtyp*

- dvärgros  
(överstiger sällan 60 cm på höjden och bredden)
- rabattros  
(tät, normalt mellan 60 och 150 cm hög)
- buskros  
(tät till luftig, ofta högre än 150 cm)
- klängros  
(normalt högre än 200 cm)
- marktäckande ros

*Blommor: typ*

- enkel
- halvfylld
- fylld

*Blommor: diameter*

- mycket liten
- liten
- medel
- stor
- mycket stor

*Blommornas färggrupp*

- vit eller nästan vit
- mellangul
- djupgul
- gulblandad  
(här ingår sorter som främst är gula men har nyanser av rosarött)
- aprikosblandad  
(här ingår sorter som främst är aprikos men har nyanser av andra toner)

---

orange och orangeblandad	mellanröd
(här ingår sorter som främst är orange med vissa andra toner)	mörkröd
orangeröd	rödblandad
ljusrosa	(sorter som främst är röda men har nyanser av andra toner, gul, orange etc.)
mellanrosa	malva
rosablandad	(sorter som är främst lavendel- och purpurfärgade)
(sorter som är främst rosa men har nyanser av andra toner, gul, orange etc.)	rödgulbrun
ljusröd och djuprosa	(sorter som är främst bruna eller barkbruna)

---